

JOURNÉES

JOURNÉES
EUROPÉENNES
DU PATRIMOINE

EUROPEENNES

DU PATRIMOINE

PATRIMOINE

ET CITOYENNETÉ

PATRIMOINE ET CITOYENNETÉ

17-18

17 ET 18 SEPTEMBRE 2016

SEPT.

Édito

Cette année, les 33^e Journées européennes du patrimoine nous convient à découvrir et redécouvrir notre ville sous l'angle du « patrimoine et de la citoyenneté ».

C'est l'occasion de partir à la découverte des lieux où la citoyenneté s'exerce quotidiennement : l'hôtel de Ville naturellement, mais également le conseil départemental, la préfecture ou le palais de justice. Dans ces pierres se lisent l'aspiration du peuple français à vivre selon des lois démocratiques et protectrices.

Les Journées européennes du patrimoine, par leur programme abondant et les nombreuses activités proposées, nous rappellent ainsi que le patrimoine est irréductible à sa seule qualité architecturale et artistique.

Chaque édifice est un projet de société, chaque ville représente une manière de vivre.

Espérons que nos visiteurs, de plus en plus nombreux, retirent de ces Journées européennes et de la visite de Metz le souvenir d'une ville belle, harmonieuse et bienveillante à l'égard de ses enfants.



Dominique Gros
Maire de Metz,
Conseiller départemental

Sommaire

- 4 À découvrir**
- 8 Patrimoine et citoyenneté**
- 12 Metz au temps de l'Art Déco**
- 16 Découvrir le patrimoine en famille**
- 20 Programme complet**
- 39 Plan des lieux participants**

POUR TOUT RENSEIGNEMENT

Contactez le service Patrimoine Culturel au 03 87 68 25 02 ou au 03 87 55 52 24 du lundi au vendredi de 9h à 12h30 et de 14h à 18h ou par mail patrimoineculturel@mairie-metz.fr

Durant le week-end, retrouvez les informations sur la programmation au centre de ressources des Journées européennes du patrimoine Place d'Armes, sous un chapiteau à l'entrée du village du patrimoine Samedi et dimanche de 11h à 18h 06 27 32 12 75

Office de tourisme
2 place d'Armes
03 87 39 00 00
Samedi de 9h à 19h
Dimanche de 10h à 16h

Sous réserve de modifications de dernière minute
Entrée libre et animations gratuites sauf mention contraire
Retrouvez le programme et une présentation des lieux participants sur le site de la Ville de Metz metz.fr

Journées européennes du patrimoine à Metz
Ville de Metz / Service Patrimoine Culturel

Coordination générale
Dorothee Rachula, attachée de conservation du patrimoine

Chargée de programmation et de développement
Katerina Isaia, Assistante à la valorisation du patrimoine

Direction régionale des affaires culturelles du Grand-Est
Isabelle Wagner, Chef du service relations publiques et documentation

PROGRAMME DES JOURNEES EUROPEENNES DU PATRIMOINE

Directeur de la publication
Dominique Gros

Directeur de la communication
Pierre Logette

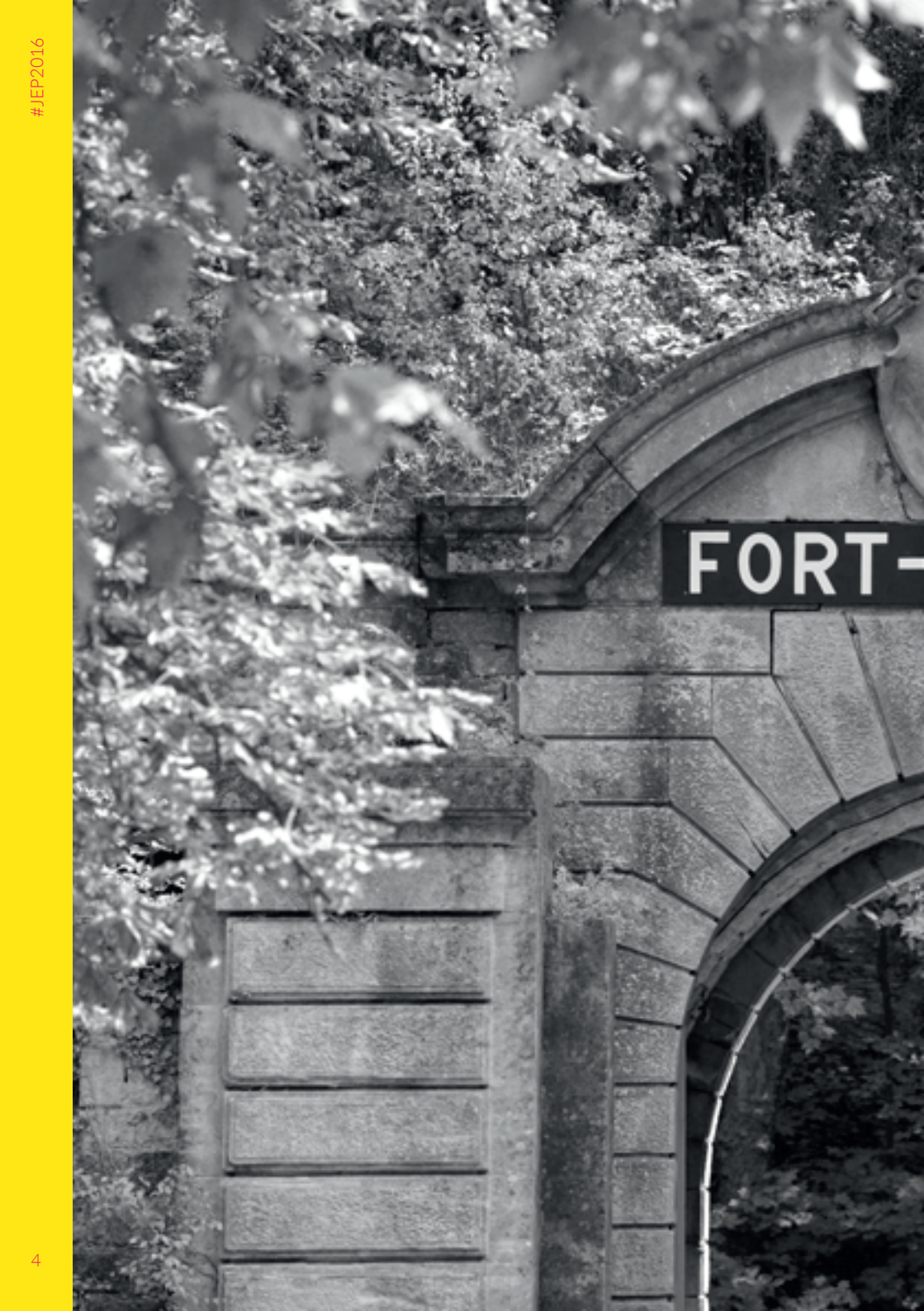
Rédaction
Dorothee Rachula et Katerina Isaia

Photos
Archives municipales de Metz, Thomas Batzenschlager, Christiane Christ, Compagnie 22, Historia Metensis / Nicolas Gasseau, Philippe Gisselbrecht, Katerina Isaia, Laurianne Kieffer, Rodolphe Lebois, Christian Legay, Pierre Maurer, Dorothee Rachula, Thomas Wilwert.

Maquette et mise en page
Communication Ville de Metz

Couverture
© DES SIGNES studio Muchir Desclouds

Tirage
30 000 exemplaires

A black and white photograph of a stone archway, likely part of a fortification. The arch is constructed from large, rectangular stone blocks. To the left of the arch, there is a vertical wall with horizontal stone courses. The background is filled with dense foliage, including leaves and branches, some of which are in the foreground, partially obscuring the view. The overall scene suggests a historical or military site.

FORT—



À découvrir



Loin d'être figé, le patrimoine n'en finit jamais de se réinventer, de se métamorphoser et de se redéfinir. Les Journées européennes du patrimoine permettent, en plus d'une première découverte, de donner à voir les édifices et les sites de manière différente, par le prisme d'artistes, de spectacles, d'actions citoyennes, d'expositions, de visites originales...

Grâce au travail acharné et passionné de bénévoles d'horizons divers, le fort de Queuleu se métamorphose. Son histoire complexe et sombre est révélée par le biais de visites guidées, d'expositions et de spectacles.

Au sein de l'atypique chapelle de la Miséricorde, le groupe folklorique lorrain de Metz présentera, à travers sa collection de costumes du Pays messin, la richesse des traditions régionales, nourries au fil du temps par les migrations.

Au cœur de la basilique Saint-Vincent, outre la chimérique exposition « Tropiques », le public sera invité à découvrir le spectacle de théâtre « À nos amours » créé par la compagnie 22. La déambulation permettra de décortiquer, déplacer et questionner le sentiment amoureux. Certains cherchent désespérément à s'aimer, à être aimé ou à pardonner. Les spectateurs vivront une expérience immersive, ils deviendront les complices des comédiens.

Au cloître des Récollets, la compagnie ENZ met en scène, en corps, en voix et en musique, certaines poésies d'auteurs français et allemands du XVIII^e siècle, sur le thème de l'amour. L'amour, moteur de tous nos actes et essence de nos vies ; sujet complexe, vaste et inépuisable.

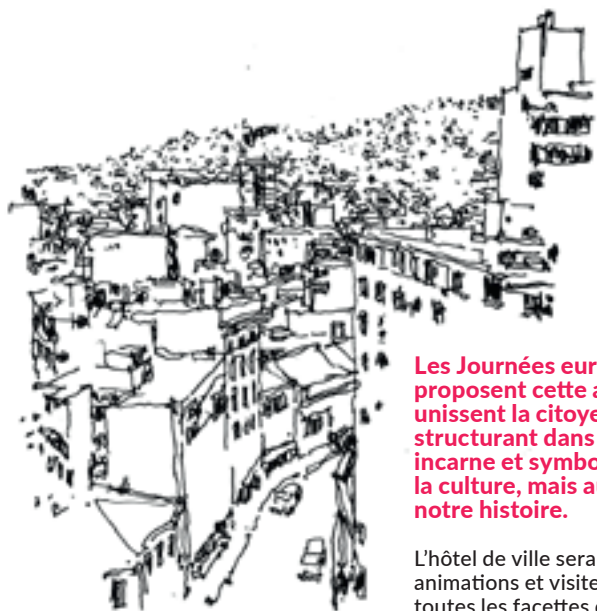




Patrimoine et citoyen



e
neté



Les Journées européennes du patrimoine proposent cette année d'interroger les liens qui unissent la citoyenneté et le patrimoine, repère structurant dans le temps et dans l'espace. Il incarne et symbolise l'évolution des arts et de la culture, mais aussi des idées qui ont façonné notre histoire.

L'hôtel de ville sera investi par de multiples animations et visites qui permettront de comprendre toutes les facettes du site et la multitude de symboles liés à la citoyenneté disséminée dans l'architecture. Dominique Gros, maire de Metz, accueillera les visiteurs pour leur conter l'histoire de sa fonction au fil des siècles. Sur la place d'Armes – Jacques-François Blondel, le service Citoyenneté et démocratie participative de la Ville de Metz présentera les actions de valorisation du patrimoine menées par les habitants.

À l'église des Trinitaires, sur invitation de la Maison de l'architecture de Lorraine, l'architecte Thomas Batzenschlager proposera l'exposition « L'habitant temporaire ». Son ambition est de créer un temps de réflexion sur les lieux et leurs diversités, de comprendre dans quelles conditions vivent ceux qui nous entourent, les citoyens d'ici et d'ailleurs et de découvrir, in fine, la réjouissante diversité du monde.

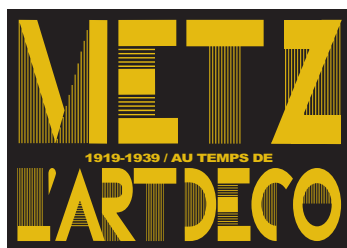
Fruit de l'imagination et de l'investissement des élèves de deux classes messines, l'exposition « Les enfants racontent-nous des histoires » fera, à la porte des Allemands, la démonstration de la pertinence et de la richesse du travail d'appropriation du patrimoine dès le plus jeune âge.



Metz de



z au temps l'Art Déco





Les appellations Metz royale et Metz impériale, maîtres-mots du dossier que la Ville présente à l'Unesco, caractérisent les périodes de développement majeurs de la ville, au XVIII^e siècle et pendant la première annexion, qui ont vu se construire parmi les plus beaux fleurons de l'architecture messine.

Au lendemain de la Grande Guerre, avec le retour à la France, Metz va connaître une autre période remarquable de développement urbain qui durera deux décennies. La ville se placera au rang des cités modernes qui procurent à leurs habitants bien-être et beauté. Ces « vingt prometteuses », période féconde de création architecturale, ouvriront en quelque sorte la voie à la modernité des « Trente Glorieuses ».

Afin de pleinement mettre en lumière cette époque, deux visites guidées, une conférence-débat et un jeu de piste seront proposés au public. Pour marquer et signaler Metz au temps de l'Art Déco, certains habitants se verront proposer, dans une démarche d'appropriation citoyenne, d'apposer un autocollant estampillé Art déco aux fenêtres de leurs immeubles afin que tout un chacun puisse repérer les bâtiments caractéristiques de cette importante période de développement urbain à Metz.



Découvrir le patrimoine en famille



ine

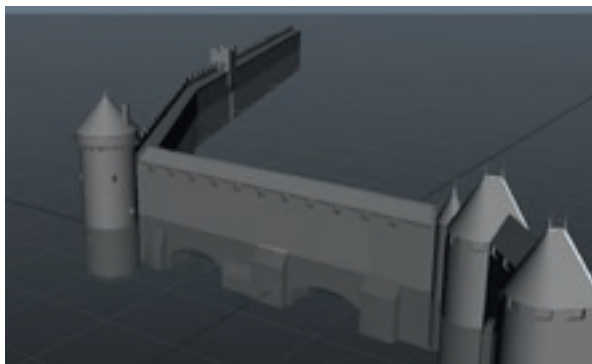




Les Journées européennes du patrimoine sont l'occasion pour les enfants et leurs parents de partager des moments privilégiés d'apprentissage et de découverte tout en s'amusant.

Au sein de la Maison de l'Orchestre national de Lorraine, les familles sont invitées à découvrir les musiques des plus célèbres compositeurs grâce à une lecture musicale réalisée par les musiciens de l'orchestre. Les plus petits (3-6 ans) pourront découvrir l'univers et l'œuvre de Beethoven.

Quels sont les apports des nouvelles technologies à la compréhension de l'histoire et du patrimoine ? De quelle manière la 3D permet de faire revivre des bâtiments disparus ? Venez faire un tour à la porte des Allemands pour répondre à ces questions grâce à l'exposition « Le Moyen Âge digital » imaginée par l'association Historia Metensis et au livret pédagogique « Raconte-moi l'exposition le Moyen Âge digital ».





Sur la Place d'Armes – Jacques-François Blondel, le Village du patrimoine permettra la rencontre de tous les patrimoines. Des artisans y feront la démonstration de leurs métiers et savoir-faire. Pour les admirateurs des véhicules anciens, des voitures historiques de gendarmerie et de pompiers seront présentées par leurs propriétaires. L'éco FabLab MDesign proposera des ateliers d'architecture avec l'utilisation d'une imprimante 3D. Dans un autre coin du Village, l'association MedioArtis invitera à contribuer à la construction d'une « Ville qui cartonne! », un projet participatif où les visiteurs se transformeront en citoyens qui cartonnent.

L'architecture messine fourmille de mille détails que nous ne remarquons pas toujours. L'exposition de photographies « Metz Métropolis », présentée au Cloître des Récollets, donnera l'occasion de les découvrir.

Pour les familles qui aiment les balades curieuses et ludiques, deux nouveaux livrets pédagogiques permettront de découvrir la place de la République et l'enceinte médiévale.

Pro- gramme complet



À DÉCOUVRIR

1 Fort de Metz-Queuleu

 **PARTIELLEMENT ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi et dimanche de 8h à 21h
- 📍 Rue du fort de Queuleu
- ☎ 06 75 37 06 33
- ✉ fort.metz.queuleu@gmail.com

2 Hôtel de ville

 **ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi et dimanche de 11h à 18h
- 📍 Place d'Armes
- ☎ 03 87 68 25 02

3 Bureau de Monsieur le maire

 **ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi de 14h30 à 16h30
- 📍 VISITE GUIDÉE UNIQUEMENT (départ toutes les 30 mn, sans réservation)
- 📍 Place d'Armes – 03 87 68 25 02

4 Maison de l'archéologie et du patrimoine, Pôle Archéologie préventive de Metz Métropole

 **ACCESSIBLE**

- 📍 SUR RÉSERVATION UNIQUEMENT
- 📍 Rue de la Mouée, ZAC de la Petite-Voëvre
- ☎ 03 87 39 87 93

5 Maison de l'Orchestre national de Lorraine

 **PARTIELLEMENT ACCESSIBLE**

- 📍 SUR RÉSERVATION UNIQUEMENT
- 📍 31 rue de Belletanche
- ☎ 03 87 55 12 02

6 BAM (Boîte à Musique)

 **ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi et dimanche de 10h à 17h
- 📍 20 boulevard d'Alsace
- ☎ 03 87 39 34 60

7 Foyer du Jeune Travailleur – Etap'habitat – Résidence Pilâtre de Rozier

 **PARTIELLEMENT ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi et dimanche de 10h à 17h
- 📍 2 rue Georges Ducrocq
- ☎ 03 87 74 22 20

PATRIMOINE CIVIL

8 Hôtel du conseil départemental de la Moselle

 **PARTIELLEMENT ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi et dimanche de 10h à 18h
- 📍 1 rue du Pont Moreau
- ☎ 03 87 37 57 57

9 Palais de justice

 **NON ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi de 13h à 18h
- 📍 3 rue Haute-Pierre

10 Gare de Metz

 **ACCESSIBLE**

- 🕒 Visites commentées, samedi et dimanche de 9h à 12h et de 14h à 17h (inscription sur place)
- 📍 Place du Général de Gaulle
- ☎ 03 54 59 32 48
- ✉ johanna.deandrade@sncf.fr



Pour les familles



Jour et horaire



Jeune public



Adresse

Les lignes de bus les plus proches
des sites participants sont mentionnées
sur le site de la Ville metz.fr

PATRIMOINE RELIGIEUX

11 Cathédrale Saint-Étienne **ACCESSIBLE (SAUF LE TRÉSOR)**

- ⌚ Samedi de 8h à 19h et dimanche de 12h30 à 19h

- 📍 Place d'Armes

- 03 87 36 12 01 (chapitre de la cathédrale)

- 03 87 75 54 61 (Œuvre de la cathédrale)

12 Évêché de Metz **ACCESSIBLE**

- ⌚ Samedi de 10h à 12h30 et de 13h30 à 18h30

- 📍 15 place Sainte-Glossinde

- 03 87 74 54 20

13 Temple Neuf **ACCESSIBLE PMR & BOUCLE AUDITIVE**

- ⌚ Samedi et dimanche de 14h à 18h

- 📍 Place de la Comédie

- 03 87 30 42 10

14 Église luthérienne de Metz **NON ACCESSIBLE**

- ⌚ Dimanche de 14h à 18h

- 📍 41 rue Mazelle

- 03 87 74 06 38

15 Synagogue consistoriale **ACCESSIBLE**

- ⌚ Dimanche de 10h15 à 17h30

- 📍 39 rue du rabbin Elie Bloch

- 03 87 75 04 44

16 Église Orthodoxe Saint-Martin Saint-Silouane **NON ACCESSIBLE**

- ⌚ Samedi et dimanche de 14h à 18h

- 📍 32 rue Saint-Gengoulf

- 06 68 74 31 82

17 Église Sainte Ségolène **ACCESSIBLE PAR ENTRÉE SECONDAIRE**

- ⌚ Samedi et dimanche de 14h à 18h

- 📍 Place Jeanne d'Arc

ANIMATIONS

VILLAGE DU PATRIMOINE

Venez à la rencontre des artisans et des entreprises qui œuvrent à la restauration du patrimoine bâti et mobilier.

- ⌚ Samedi et dimanche de 11h à 18h

- 📍 Place d'Armes Jacques-François-Blondel



— **La ville qui cartonne !**

Par l'association MedioArtis



— **Atelier de fabrication de pierre de Jaumont en impression 3D**

Proposé par le FabLab MDesign

— **Le stand des citoyens**

Présentation des actions de valorisation du patrimoine menées par les citoyens.

PATRIMOINE ET CITOYENNETÉ**HÔTEL DE VILLE**

— **Visite du bureau de Monsieur le maire**

Visite commentée par Dominique Gros

- ⌚ Samedi de 14h30 à 16h30 (départ toutes les 30 minutes sans réservation)

— **L'Hôtel de Ville et les symboles de citoyenneté**

Visite guidée par Sophie Cailliau Masson, Guide-conférencière des Villes et Pays d'art et d'histoire

- ⌚ Samedi à 14h et 16h

- Dimanche à 15h et 17h

Inscriptions au 03 87 68 25 02

— **Au cabinet des curiosités citoyennes**

Visite contée par Elsa Soibinet, Guide-conférencière des Villes et Pays d'art et d'histoire

- 🕒 Samedi à 15h et 17h
- Dimanche à 11h et 15h30

Inscriptions au 03 87 68 25 02

— **Le public du théâtre et l'apprentissage de la citoyenneté à la fin du XVIII^e siècle et au XIX^e siècle**

Conférence par Adeline Karcher docteur en histoire du droit

- 🕒 Samedi à 14h30 (durée: 1h)
- 📍 Salon de Guise

— **Metz royale et impériale**

- 📍 Grand Salon

Projection

Présentation de la candidature messine au patrimoine mondial de l'Unesco

OFFICE DE TOURISME

Uniquement sur réservation
au 03 87 39 00 00

— **Jacques-François Blondel: l'architecture classique au service du pouvoir**

- 🕒 Samedi à 10h (durée: 1h)

— **Metz Fortifiée, les citoyens s'investissent**

- 🕒 Samedi à 14h30 (durée: 1h30)

— **Les familles patriciennes et leurs hôtels particuliers sous la République Messine**

- 🕒 Dimanche à 10h (durée: 1h30)

— **Symbole du pouvoir**

- 🕒 Dimanche à 14h30 (durée: 1h30)

LES CITOYENS AU SERVICE DE LEUR PATRIMOINE

— **Portes ouvertes du centre socio-culturel de Magny**

Présentation des activités

- 🕒 Dimanche de 10h à 18h
- 📍 44 rue des Prêles

— **Balade découverte de Magny**

Proposée par le comité de quartier

- 🕒 Samedi à 16h
- 📍 RDV place Monpeurt devant l'église

— **Visite du foyer Ste-Constance du Sablon**

Un ancien orphelinat déplacé de la rue St-Marcel

- 🕒 Samedi à 10h et à 11h
- 📍 Foyer Ste-Constance, 16 rue Gabriel Pierné

— **Livrets réalisés par les comités de quartier**

Nouveau!

Remparts

À découvrir

Devant-les-Ponts, d'hier à aujourd'hui
La Grange-aux-Bois, de la ferme au quartier

Le patrimoine caché de Nouvelle Ville
Plantières-Queuleu, patrimoine visible et insoupçonné

— **Livrets réalisés par les membres du Conseil Municipal des Enfants**

En passant par Metz avec Lorraine et P'tit Graou, en partant de la place d'Armes

En passant par Metz avec Clément et P'tit Graou, en partant du Centre Pompidou-Metz

Pas à pas dans ton quartier, découverte ludique de la nouvelle ville

18 CIMG / Association culturelle et culturelle Milli Görüş **PARTIELLEMENT ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi et dimanche de 11h à 18h
- 📍 16, rampe de Bellecroix
- ☎ 06 49 95 63 62 / 06 70 82 35 60

19 Chapelle Saint-Charles Borromée du Grand séminaire **NON ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi et dimanche de 9h à 12h et de 14h à 17h
- 📍 4 avenue Jean XXIII
- ☎ 03 87 75 85 10

20 Église Saint-Martin-aux-Champs **NON ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi et dimanche de 8h30 à 18h30
- 📍 Place Saint-Martin

21 Église Notre-Dame **NON ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi de 9h à 19h
- Dimanche de 10h à 18h
- 📍 21 rue de la Chèvre
- ☎ 03 87 36 08 49

22 Église Saint-Clément **ACCESSIBLE PAR LA CHAPELLE 6 RUE DE LA TOUR AUX RATS**

- 🕒 Samedi de 14h à 17h
- Dimanche de 9h à 12h30 et 14h à 17h
- 📍 1 place Saint-Clément
- ☎ 03 87 30 04 27

23 Église Saint-Maximin **ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi de 9h à 19h
- Dimanche de 10h à 19h
- 📍 68 rue Mazelle
- ☎ 03 57 28 91 37

24 Église Saint-Eucaire **ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi de 9h à 16h
- Dimanche de 9h à 17h
- 📍 Rue des Allemands
- ☎ 03 87 74 08 45

METZ AU TEMPS**DE L'ART DÉCO / 1919-1939**

Uniquement sur réservation
au 03 87 68 25 02

VISITES GUIDÉES

Animées par Christiane Massel, Pierre Maurer et Christiane Pignon-Feller

- **Vingt ans d'architecture en Nouvelle Ville 1919-1939**
 - 🕒 Samedi de 14h30 à 16h
 - 📍 Départ: 8, place du Roi George
- **Vingt ans d'architecture en centre-ville 1919-1939**
 - 🕒 Dimanche de 14h30 à 16h
 - 📍 Départ: colonne de Merten

CONFÉRENCE

Animées par Christiane Massel, Pierre Maurer et Christiane Pignon-Feller

- **Metz au temps de l'Art Déco 1919-1939**
 - 🕒 Dimanche à 16h00
 - 📍 Salle Untersteller, Office de tourisme

JEU DE PISTE

— **Metz au temps de l'art déco**
Fascicule disponible au centre de ressources des Journées européennes du patrimoine

VISITES GUIDÉES

ARCHIVES DÉPARTEMENTALES DE MOSELLE
-SAINT-JULIEN-LES-METZ

— Promenade nocturne

Promenade à la lampe frontale « Nuits du patrimoine aux archives »

- 🕒 Vendredi 16 et samedi 17 de 20h30 à 22h

Uniquement sur réservation au 03 87 78 05 00 à partir du 5 septembre

ARCHIVES MUNICIPALES / CLOÎTRE DES RÉCOLLETS

- Visites guidées de l'exposition plurielle *Tracés en écho*, par les artistes exposants (en continu)

CLOÎTRE DES RÉCOLLETS

- Visite ethnobotanique des jardins des simples et des plantes toxiques

Animée par la Société Française d'Ethnopharmacologie

- 🕒 Samedi à 14h30 (durée: 2h)

MÉDIATHÈQUE VERLAINE

- Présentation des collections in-situ avec focus sur quelques documents liés au thème *Patrimoine et citoyenneté*

- 🕒 Samedi à 10h05, 11h05, 14h05, 15h05

Dimanche à 14h05, 15h05, 16h05

Uniquement sur réservation

au 0 800 891 891 ou à servicesauxpublics@mairie-metz.fr à partir du 23 août



JARDIN BOTANIQUE

- Le jardin botanique: le circuit de l'Arbre remarquable
- Visites des serres du Jardin Botanique
- 🕒 Dimanche de 9h à 12h



CENTRE HORTICOLE / SERRES MUNICIPALES

- Découverte du centre de production
- 🕒 Dimanche de 9h à 12h

MAISON DE L'ORCHESTRE NATIONAL
DE LORRAINE

Uniquement sur réservation au 03 87 55 12 02 ou à Isoudieux@orchestrenational-lorraine.fr à partir du 22 août



- Archi-music: architecture et musique

- 🕒 Visite famille samedi et dimanche à 14h30
- 🕒 Visite tout public samedi et dimanche à 15h45 et 17h (durée: 1h)



OPÉRA-THÉÂTRE DE METZ-MÉTROPOLE

- Petits secrets, grandes histoires de l'Opéra-Théâtre

Par Adeline Karcher

- 🕒 Dimanche à 15h, 16h et 17h (durée: 20min)

MUSÉE DE LA COUR D'OR - METZ MÉTROPOLE

Réservation obligatoire à partir du 3 septembre au 03 87 20 13 20



- La peinture au fil des siècles

- 🕒 Samedi et dimanche à 9h30 (durée: 1h15)

Découvertes des collections de peintures du musée

- La citoyenneté de l'Antiquité à nos jours

- 🕒 Samedi et dimanche à 10h (durée: 1h15)



- À la découverte des thermes avec Curmilla

- 🕒 Samedi et dimanche à 10h30 (durée: 1h15)

La jolie Curmilla vous fera découvrir l'usage des thermes à l'époque gallo-romaine.



- À poil, à plume et à écailles

- 🕒 Samedi et dimanche à 10h45 (durée: 1h30)

25 Église Saint-Simon Saint-Jude **ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi et dimanche de 9h30 à 18h30

- 📍 6 place de France
- 03 87 30 20 21

26 Église Sainte-Thérèse de l'enfant-Jésus **ACCESSIBLE PAR LA RUE DE VERDUN**

- 🕒 Samedi de 9h à 12h et de 14h à 18h
- Dimanche de 9h à 11h et de 14h à 18h

- 📍 31 rue de Verdun
- 03 87 66 37 75

27 Église Saint-Martin (Magny) **ACCESSIBLE**

- 🕒 Dimanche de 10h30 à 18h
- 📍 Place Saint-Roch
- 03 87 65 74 48

28 Église Saint-Fiacre (Sablon) **ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi de 14h à 18h et dimanche de 10h à 12h et de 14h à 18h
- 📍 Rue de la chapelle
- 03 87 63 53 49

29 Temple protestant de Montigny-Sablon **ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi et dimanche de 14h30 à 18h
- 📍 48 rue de Pont-à-Mousson
- 03 87 56 94 15

- **Le Grenier de Chèvremont : son architecture et son rôle au cours du temps**

- 🕒 Samedi et dimanche à 11h (durée : 1h30)

Ce bâtiment qui sert d'écrin à la statuaire médiévale est un des fleurons du musée. Son architecture, tout comme son usage, ont connu de nombreuses évolutions qui vous seront dévoilées au cours de cette visite.



- **Les origines de l'écriture**

- 🕒 Samedi et dimanche à 14h (durée : 1h30)



- **Très portrait**

- 🕒 Samedi et dimanche à 14h30



- **Qu'est-ce que c'est que ce truc ?**

- 🕒 Samedi et dimanche à 15h (durée : 1h30)

Pyxide, baguenaudier et autres objets anciens que la modernité a fait tomber dans l'oubli n'auront plus de secrets pour vous.

- **Visite découverte du musée**

- 🕒 Samedi et dimanche à 15h30 (durée : 1h15)

Découverte du musée à travers ses œuvres phares et les coups de cœur de nos médiateurs.



- **Le Graouilly**

- 🕒 Samedi et dimanche à 16h (durée : 1h30)

Chassons le Graouilly dans les méandres du musée !



- **Le repas à l'époque gallo-romaine**

- 🕒 Dimanche à 16h30 (durée : 1h30)

Que mangeaient les gallo-romains ? À quoi pouvait bien servir passoires, coupelles, mortiers, amphores et cruches ? À vous de le découvrir durant cette visite ludique.

- **La femme et les représentations de la maternité à travers les âges**
 - 🕒 Samedi à 16h30 et dimanche à 16h45

Découvrez grâce à un parcours inédit dans le musée, les œuvres qui à travers les siècles et les civilisations nous parlent de la maternité.

CENTRE POMPIDOU-METZ

- **Entre deux Horizons**
 - 🕒 Samedi à 14h et dimanche à 16h (durée: 1h)

Payant: 4€ par personne

- **Musicircus**
 - 🕒 Samedi à 16h et dimanche à 14h (durée: 1h)

Payant: 4€ par personne

BAM (BOÎTE À MUSIQUE)

- **À la découverte de la Boîte à Musique**
 - 🕒 Samedi et dimanche de 10h à 18h, en continu et à la demande

FORT DE METZ-QUEULEU

- **Visite commentée du Fort de Metz-Queuleu**
 - 🕒 Samedi et dimanche de 10h à 19h (départ tous les 30 minutes)

MAISON DE L'ARCHÉOLOGIE ET DU PATRIMOINE, PÔLE ARCHÉOLOGIE PRÉVENTIVE DE METZ MÉTROPOLÉ

- **Visite de la Maison de l'archéologie et du patrimoine**
 - 🕒 Samedi et dimanche à 10h, 11h, 14 h et 15h (durée: 45 min)

Uniquement sur réservation au 03 87 39 87 93 à partir du 1^{er} septembre

CIMG / ASSOCIATION CULTURELLE ET CULTUELLE MILLI GÖRÜS

- **Visite commentée du CIMG**
Par l'Association culturelle et cultuelle Milli Görüs
 - 🕒 Samedi et dimanche de 11h à 18h

CATHÉDRALE SAINT-ÉTIENNE

- **Visite guidée des bestiaires de la Cathédrale Saint-Étienne**

Par Marie-Antoinette Kuhn

- 🕒 Dimanche à 15h (durée: 1h)

ÉGLISE LUTHÉRIENNE

- **Découverte de l'histoire des protestants à Metz**
 - 🕒 Dimanche de 14h à 18h

ÉGLISE SAINT-MAXIMIN

- **Balade méditative reliant message biblique et visions poétiques d'un polygraphe génial: Jean Cocteau**
 - 🕒 Samedi et dimanche à 11h, 14h et 16h (durée: 1h)

ÉGLISE SAINT-MARTIN-AUX-CHAMPS

- **Histoire de l'église Saint-Martin des origines à nos jours**

Par Virginie ou Patrick Trimbur

- 🕒 Dimanche à 15h

ÉGLISE NOTRE-DAME

- **Une église au cœur de l'histoire de Metz, de la chapelle du collègue jésuite à l'église paroissiale**
 - 🕒 Dimanche à 16h (durée: 45 min)

ÉGLISE SAINTE-THÉRÈSE DE L'ENFANT-JÉSUS

- **Une église de béton des années 1930 et ses verrières signées Untersteller**
 - 🕒 Samedi et dimanche à 15h

ÉGLISE SAINT-MARTIN (MAGNY)

- **Histoire de l'église**
 - 🕒 Dimanche de 10h30 (durée 1h)

SYNAGOGUE CONSISTORIALE

- **À la découverte de la Synagogue consistoriale et des synagogues ashkénazes et sépharades**
 - 🕒 Dimanche de 10h30 à 17h (départ toutes les 30 mn)

PATRIMOINE RELIGIEUX
REQUALIFIÉ**30 Basilique Saint-Vincent** **ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi et dimanche de 11h à 18h
- 📍 Place Saint-Vincent
- 03 87 68 25 02

31 Église des Trinitaires **ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi et dimanche de 11h à 18h
- 📍 Rue des Trinitaires
- 03 87 68 25 02

32 Les Trinitaires **ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi de 14h à 18h
- Dimanche de 10h à 18h
- 📍 12 rue des Trinitaires
- 03 87 20 03 03 ou 03 87 39 34 60

33 Cloître des Récollets **ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi et dimanche de 11h à 18h
- 📍 1-3 rue des Récollets
- 03 87 68 25 02

34 Chapelle de la Miséricorde **ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi et dimanche de 11h à 18h
- 📍 Rue de la Chèvre (cour de l'école Notre-Dame)
- 03 87 68 25 02

PATRIMOINE MILITAIRE

35 Ancienne Abbaye Royale de Saint-Arnoul **PARTIELLEMENT ACCESSIBLE**

- 🕒 Dimanche de 11h à 18h
- 📍 7 rue aux ours
- 03 87 39 90 50

36 Palais du gouverneur militaire **NON ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi et dimanche de 10h à 18h
- 📍 9 rue de la Citadelle

**FOYER DU JEUNE TRAVAILLEUR -
ETAP'HABITAT - RÉSIDENCE PILÂTRE DE
ROZIER**

- 🕒 Samedi et dimanche de 10h à 16h30 (en continue selon la demande / durée: 30 min)

PALAIS DE JUSTICE

- **À la découverte du Palais de Justice**
- 🕒 Samedi de 13h15 à 17h (durée: 45min)
- Départs en continu

ACADÉMIE NATIONALE DE METZ

- **À la découverte de l'Académie nationale de Metz**
- 🕒 Samedi de 14h30 à 18h (toutes les demi-heures entre 14h30 et 17h30)

GARE DE METZ

- **Découverte de la Gare de Metz**
- 🕒 Samedi et dimanche à 9h, 10h, 11h, 14h, 15h, 16h et 17h (durée: 45 min)

Inscription dans le hall départ, à côté de la statue de Jean Moulin le jour de la visite

**ANCIENNE ABBAYE ROYALE DE SAINT-ARNOUL
DÉCOUVERTE DE L'ANCIENNE ABBAYE**

- 🕒 Dimanche de 11h à 18h (durée: 30 min)

**ARSENAL**

- **Visite découverte Envers du décor**
- 🕒 Samedi à 14h, 15h et 17h
- Dimanche à 11h et 14h
- Tickets à retirer à l'Arsenal à partir du 14 septembre

**HÔTEL SAINT-LIVIER - FONDS RÉGIONAL D'ART
CONTEMPORAIN DE LORRAINE**

- **À la découverte des œuvres cachées**
- 🕒 Samedi et dimanche de 11h à 18h30 (départ toutes les 30 minutes)



ATELIER DE VITRAUX DE PHILIPPE TISSERAND

- Découverte du métier de restaurateur de vitraux
- ⌚ (en continu en fonction de la demande)



LA BOTTEGA

- Découverte des techniques de gravure
- ⌚ Samedi et dimanche de 14h à 19h (départ échelonné, durée: 45 min, 10 personnes par visite)

LES RENCONTRES DE L'ATELIER - LORRY-LÈS-METZ

- Visites guidées
- ⌚ En fonction de la demande

MAISON DE PAUL VERLAINE

ASSOCIATION INTERNATIONALE DE POÉSIE FRANÇAISE « LES AMIS DE VERLAINE »

- Chez Verlaine, le poète messin
- ⌚ Samedi à 14h, 15h, 16h, 17h et 18h
- Dimanche à 10h30, 14h00, 15h, 16h et 17h

Gratuit pour les moins de 18 ans

Payant: 5 euros

Spécial étudiants et faible revenu: 2,50 euros

Uniquement sur réservation

06 34 52 22 34 ou

admmaisondeverlaine@gmail.com à partir du 1^{er} septembre

EXPOSITIONS

BASILIQUE SAINT-VINCENT

- Tropiques

Proposée par Méline Farine avec le soutien de la Ville de Metz / service Patrimoine Culturel

PORTE DES ALLEMANDS

- Le Moyen Âge digital / Faire revivre le patrimoine messin en 3D

Proposée par l'association Historia Metensis avec le soutien de la Ville de Metz / service Patrimoine Culturel

- Les enfants, racontez-nous des histoires

Proposée par le service Patrimoine Culturel avec les écoles Louis Pergaud et Chatrian 1

ÉGLISE DES TRINITAIRES

- L'habitant temporaire

Par Thomas Batzenschlager proposée par la Maison de l'architecture de Lorraine avec le soutien de la Ville de Metz / service Patrimoine Culturel

CLOÎTRE DES RÉCOLLETS / DÉAMBULATOIRE

- Metz Métropolis

Par Thomas Wilwert avec le soutien de la Ville de Metz / service Patrimoine Culturel

ARCHIVES MUNICIPALES / CLOÎTRE DES RÉCOLLETS

- Tracés en écho

Exposition plurielle, dans le cadre des Journées européennes de la culture juive du 29 août au 7 octobre

TEMPLE NEUF

- Zwy Milshtein : Dessine-moi des vies...

LIBRAIRIE HISTLER-EVEN

Proposée par l'association des Journées européennes de la Culture juive - Lorraine en partenariat avec la librairie Hisler BD et le Mémorial de la Shoah

- Mus, Mouse, Maus

📍 1 rue Ambroise Thomas

⌚ Du 6 au 20 septembre

Lundi de 13h à 19h et du mardi au samedi de 10 à 19h



MÉDIATHÈQUE VERLAINE - SALLE MUTELET

- Images d'un sou : jouer, apprendre et chanter (1830-1960).

⌚ Du 13 septembre au 12 novembre 2016

ART, CULTURE ET PATRIMOINE

37 Porte des Allemands **ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi et dimanche de 11h à 18h
- 📍 Boulevard André Maginot
- 03 87 68 25 02

38 Archives municipales / Cloître des Récollets **ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi et dimanche de 14h à 18h
- 📍 1-3 rue des Récollets
- 03 87 68 25 70
- archives@mairie-metz.fr

39 Musée de La Cour d'Or – Metz Métropole **PARTIELLEMENT ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi et dimanche de 9h à 12h30 et de 13h45 à 18h
- 📍 2 rue du Haut Poirier
- 03 87 20 13 20
- accueil-publics@metzmetropole.fr

40 Centre Pompidou-Metz **ACCESSIBLE****PAYANT**

- 🕒 Samedi et dimanche de 10h à 20h
- 📍 1, parvis des Droits de l'Homme –
- 03 87 15 52 57

41 Arsenal **ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi de 14h à 19h
- Dimanche de 10h à 19h
- 📍 3 avenue Ney
- 03 87 39 92 00

42 Saint-Pierre-aux-Nonnains **ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi de 14h à 19h
- Dimanche de 10h à 19h
- 📍 3 avenue Ney – 03 87 39 92 00

**FORT DE METZ-QUEULEU****— Bientôt la liberté nous reviendra**

Exposition réalisée par le Centre européen du résistant déporté

— Rue des déportés

Série de photos réalisée Annick Monnier avec Angélique Bègue, artiste-plasticienne

— Exposition photo des activités de l'association du fort de Metz-Queuleu**ARSENAL****— Les murmures incertains**

- 📍 Galerie d'Exposition
- 🕒 Samedi de 14h à 18h et dimanche de 14h à 18h

FOYER DU JEUNE TRAVAILLEUR – ETAP'HABITAT – RÉSIDENCE PILÂTRE DE ROZIER**— Cartooning for Peace (Dessins pour la Paix)****CHAPELLE DE LA MISÉRICORDIE****— Le costume lorrain**

Par le Groupe Folklorique Lorrain de Metz

TEMPLE PROTESTANT DE MONTIGNY-SABLON**— Présence protestante au Sablon**

Par la Société d'histoire du Sablon

PALAIS DU GOUVERNEUR MILITAIRE DE METZ**— Œuvres de Paul Flickinger****— 3^e régiment de Hussards****HÔTEL DU CONSEIL DÉPARTEMENTAL DE MOSELLE****— Découverte des sites Moselle Passion****CENTRE SAINT-JACQUES****— Langouressement**

Proposée par l'association Light matter

- 🕒 Samedi de 10h à 19h



LA BOTTEGA

- Exposition collective de 57 artistes dans le cadre de l'anniversaire des 10 ans de la Bottega

ÉGLISE ORTHODOXE SAINT-MARTIN SAINT-SILOUANE

- Icônes orthodoxes

LES RENCONTRES DE L'ATELIER - LORRY-LÈS-METZ

- Gaston Bachelard. L'eau et les rêves

CONFÉRENCES

EN OUVERTURE DES JOURNÉES EUROPÉENNES DU PATRIMOINE

- Préservation du patrimoine universel, joyaux architecturaux, artistiques et décoratifs dans la tradition islamique

Par Ahmed Djebbar, professeur émérite (université de Lille 1)

- 🕒 Mercredi 14 septembre à 18h30
- 📍 Hôtel de Ville, salon de Guise

CATHÉDRALE SAINT-ÉTIENNE

- Les vitraux de Chagall : histoire de leur création et signification spirituelle

Par le chanoine Robert Fery

- 🕒 Samedi à 11h et dimanche à 15h

- Vitraux de Valentin Bousch. Les vitraux politiques, (1518-1539,) histoire mouvementée des relations de Metz avec le Duché de Lorraine, conflits du Chapitre cathédral avec le Magistrat municipal

Par le chanoine Gabriel Normand

- 🕒 Samedi à 15h et dimanche à 16h

ÉGLISE SAINT-EUCAIRE

- Les tombes au petit pain

Par Patrick Trimbur

- 🕒 Dimanche à 10h30

MAISON DE L'ARCHÉOLOGIE ET DU PATRIMOINE, PÔLE ARCHÉOLOGIE PRÉVENTIVE DE METZ MÉTROPOLE

Uniquement sur réservation au 03 87 39 87 93 à partir du 1^{er} septembre

- Un exceptionnel témoignage de la vie dans les campagnes à l'époque romaine : la villa de Grigy

Par Gaël Brkojewitsch

- 🕒 Samedi et dimanche à 11h et 16h

SYNAGOGUE CONSISTORIALE

- Langues et langages : donner à l'homme les moyens de créer sa place dans le monde

Par Dr. Bruno Fizon, Grand Rabbín de la Moselle

- 🕒 Dimanche à 14h30

TEMPLE NEUF

- L'histoire du Temple Neuf (projection)

Animée par Pierre Bronn, Président du Conseil Presbytéral

- 🕒 Samedi et dimanche à 15h

PROJECTIONS

En continu

FORT DE METZ-QUEULEU

- Témoignages de déportés internés au Fort de Metz-Queuleu

PALAIS DU GOUVERNEUR MILITAIRE DE METZ

- Le Palais et son histoire

Le 3^e régiment de Hussards et son histoire

ÉGLISE ORTHODOXE SAINT-MARTIN SAINT-SILOUANE

- Les monastères orthodoxes

GARE DE METZ - SALON CHARLEMAGNE

- Les coulisses de la Gare

43 Chapelle des Templiers **ACCESSIBLE**

🕒 Samedi et dimanche de 14h à 18h

📍 3 avenue Ney – 03 87 39 92 00

44 Hôtel Saint-Livier – Fonds Régional d'Art Contemporain de Lorraine **ACCESSIBLE**

🕒 Samedi et dimanche de 11h à 19h

📍 1 bis rue des Trinitaires
03 87 74 20 02**45 Opéra-Théâtre de Metz-Métropole** **PARTIELLEMENT ACCESSIBLE**

🕒 Dimanche de 11h à 18h

📍 4-5 Place de la Comédie
03 87 15 60 58**46 Médiathèque Verlaine (Pontiffroy)** **ACCESSIBLE**

🕒 Samedi de 10h à 17h

🕒 Dimanche de 14h à 18h

📍 1 place de la Bibliothèque
0800 891 891**47 Académie Nationale de Metz** **ACCESSIBLE**

🕒 Samedi de 14h à 18h

📍 20 en Nexirue
03 87 75 29 73**SPECTACLES****BASILIQUE SAINT-VINCENT**— **À nos amours**

Par la Compagnie 22

🕒 Samedi à 14h30 et à 17h15

🕒 Dimanche à 15h et à 17h

Durée: 45mn

— **Chants baroques et chants orthodoxes**

Par l'ensemble vocal Inspiration

🕒 Samedi à 16h

Durée: 1h

**PORTE DES ALLEMANDS**— **Deux danseuses et des poufs**

Par Lucile Guin et Julie Barthelemy

🕒 Samedi et dimanche à 15h30 et 17h

Durée: 45mn

CLÔÎTRE DES RÉCOLLETS / JARDIN SUSPENDU— **Jardin poétique et le traitement de l'approche et de la rencontre amoureuse**

Par la compagnie ENZ

🕒 Samedi et dimanche à 16h (durée: 45min)

ARSENAL

Tickets à retirer à l'Arsenal à partir du 14 septembre

— **Sunday Covers**

Par la Compagnie Roland Furieux

🕒 Samedi à 16h et dimanche à 11h30

📍 Studio du Gouverneur

— **Mourir et puis sauter sur son cheval**

Par la Compagnie Roland Furieux

- 🕒 Samedi à 19h et dimanche à 15h
- 📍 Salle de l'Esplanade

— **Impédanse_clarinet_déluge**

Par la Compagnie Roland Furieux

- 🕒 Dimanche à 17h
- 📍 Studio du Gouverneur



— **Harmonie municipale**

- 🕒 Dimanche à 16h
- 📍 Grande Salle



BAM (BOÎTE À MUSIQUE)

- Animations musicales interactives
- 🕒 En continu

FORT DE METZ-QUEULEU

— **OSTINATO pièce de théâtre documentaire**

- 🕒 Samedi et dimanche à 14h30 et 17h
- 🕒 Durée: 1h

Uniquement sur réservation au
06 43 67 90 43 ou à fort.metz.
queuleu@gmail.com

Entrée payante: adulte 10€, enfant
5€

SYNAGOGUE CONSISTORIALE

- **Tangele et Jazz manouche**
- 🕒 Dimanche à 11h30 et 17h

ÉGLISE SAINT-MAXIMIN

— **Ma Non Troppo**

Concert de duo avec Alexandra Bruet
et Pierre-Marie Bonafos

- 🕒 Vendredi à 20h

— **L'homme aux bras levés**

Représentation théâtrale de trois actes

- 🕒 Samedi à 20h

ÉGLISE NOTRE-DAME

— **Concert d'orgue**

Par Philippe Delacour

- 🕒 Dimanche à 11h30

ÉGLISE LUTHÉRIENNE DE METZ

— **Jeu d'orgue**

- 🕒 Dimanche de 15h30 à 16h30

TEMPLE NEUF

— **Présentation des orgues**

Par Robert Sigwalt, organiste titulaire

- 🕒 Samedi et dimanche de 14h à 18h

PALAIS DU GOUVERNEUR MILITAIRE DE METZ

— **Sérénades de la musique militaire de l'Armée Blindée Cavalerie**

- 🕒 Samedi et dimanche à 15h

PATRIMOINE PRIVÉ

48 Vestiges du second amphithéâtre de Metz Résidence Sainte-Marie - LogiEst **NON ACCESSIBLE**

🕒 Dimanche de 14h à 17h

📍 3bis, rue Sainte-Marie

03 87 65 32 19

49 Maison de Paul Verlaine Association internationale de poésie française « Les Amis de Verlaine » **NON ACCESSIBLE**🕒 SUR RESERVATION
UNIQUEMENT

📍 2 rue Haute-Pierre

06 34 52 22 34

admmaisondeverlaine@gmail.com

50 Association Carrefour **PARTIELLEMENT ACCESSIBLE**🕒 Samedi et dimanche de 10h à 18h
Collation (payant)

📍 3 rue des Trinitaires

03 87 75 23 98

ATELIERS**ARCHIVES MUNICIPALES / CLOÎTRE DES RÉCOLLETS**

Dans le cadre des Journées européennes de la culture juive

🕒 Samedi à 15h et 16h



— Atelier de calligraphie hébraïque



— Voyage graphique sur argile, de la Mésopotamie à la Méditerranée

Proposé par l'association Cultures 21

BAM (BOÎTE À MUSIQUE)Uniquement sur réservation
au 03 87 39 34 60 ou à bam@metzenscenes.fr à partir du 1^{er} septembre

— L'envers du décor

🕒 Samedi et dimanche à 11h, 14h et 16h

HÔTEL SAINT-LIVIER - FONDS RÉGIONAL D'ART CONTEMPORAIN DE LORRAINE

— Dream Day city / De 7 à 107 ans

🕒 Samedi et dimanche de 14h30 à 16h

**MUSÉE DE LA COUR D'OR - METZ MÉTROPOLE**

— Animation médiévale

Par l'association Les Citains

🕒 Samedi et dimanche de 10h à 12h30 et de 13h45 à 18h



— Initiation aux jeux médiévaux

Découvrez les jeux prisés au Moyen Âge et défiez notre médiatrice.

🕒 Samedi et dimanche de 9h à 12h30 et de 13h45 à 18h

SYNAGOGUE CONSISTORIALE

— Né de l'idéogramme, un alphabet démocratique pour une conscience citoyenne

Atelier de Calligraphie hébraïque

— Voyage graphique sur argile, de la Mésopotamie à la Méditerranée

Atelier de Calligraphie du monde

Pour plus d'information jecjlorraine.fr

FAMILLE



BASILIQUE SAINT-VINCENT

- **Le jeu de l'oie de la basilique**
 ⚙ Samedi et dimanche à 11h15
 (durée: 1h)

Réservations: 03 87 68 25 02

MAISON DE L'ORCHESTRE NATIONAL DE LORRAINE

Uniquement sur réservation au
 03 87 55 12 02 ou à lsoudieux@
 orchestrenational-lorraine.fr à partir
 du 22 août



- **Si le ballet m'était conté**
 Lecture musicale en famille avec
 enfants de 7-10 ans
 Avec Pascale Canteneur, Philippe
 Quéraud, Fabienne Kalisky, Christian
 Kalisky
 ⚙ Samedi à 10h et 11h



- **Le Petit Ludwig**
 Atelier musical famille avec enfants de
 3-6 ans
 avec Fabienne Mérel et un musicien de
 l'ONL
 ⚙ Dimanche à 9h, 10h et 11h

MAISON DE L'ARCHÉOLOGIE ET DU PATRIMOINE,
PÔLE ARCHÉOLOGIE PRÉVENTIVE DE METZ
MÉTROPOLE

Uniquement sur réservation au
 03 87 39 87 93 à partir du 1^{er}
 septembre



- **Atelier Enduits peints - Initiation
 à la peinture romaine avec Kristell
 Lemoine (7-12 ans)**
 ⚙ Samedi et dimanche de 10h à 12h
 et de 14h à 16h (durée: 2h)



- **Atelier de vitraux de Philippe
 Tisserand**
 Atelier jeune public
 Par Philippe Tisserand et Anne Poisson
 ⚙ Samedi et dimanche de 14h à 18h
 À partir de 10 ans
 Payant: 25€

LIVRETS DÉCOUVERTE



JEUX DE PISTE

Activité ludique et décalée les Jeux
 de piste sont l'occasion de partir à la
 recherche d'éléments architecturaux
 insolites.

- **NOUVEAU!**
 Metz au temps de l'art déco

- **À DÉCOUVRIR**
 Rendez-vous sur la colline
 Le chemin des îles
 Autour de la gare
 Plongez en Outre-Seille
 De citadelle en république
 Saint-Louis pas à pas
 Au cœur du quartier des villas
 Tout au long des fortifications
 Sur les traces du Sablon
 Le palais, la tour et la porte



LIVRETS « RACONTE-MOI »

- **NOUVEAU!**
 Raconte-moi la place de la République
 Raconte-moi l'enceinte médiévale

- **À DÉCOUVRIR**
 Raconte-moi la place de la Comédie
 Raconte-moi la place Saint-Louis
 Raconte-moi la place d'Armes et l'Hôtel
 de Ville
 Raconte-moi la gare
 Raconte-moi la Porte des Allemands
 Raconte-moi la Basilique Saint-Vincent

Livrets téléchargeables sur www.metz.fr
 Les 17 et 18 septembre, les brochures
 seront disponibles au centre de
 ressources des Journées européennes
 du patrimoine, à la Basilique Saint-
 Vincent, à la Porte des Allemands et à
 l'Hôtel de Ville.

MÉTIERS D'ART

51 Village du patrimoine

- 🕒 Samedi et dimanche de 11h à 18h
- 📍 Place d'Armes
- 03 87 68 25 02

52 Atelier de vitraux de Philippe Tisserand♿ **ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi et dimanche de 9h à 12h et de 14h à 18h
- 📍 10b rue Gambetta
- 03 87 36 64 63

53 La Bottega – Atelier de gravure♿ **PARTIELLEMENT ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi et dimanche de 14h à 19h
- 📍 20 rue Taison
- 06 13 12 41 36

PRÈS DE METZ

54 Archives départementales de Moselle♿ **ACCESSIBLE**

- 🕒 SUR RESERVATION UNIQUEMENT
- 📍 1 allée du château, 57070 Saint-Julien-lès-Metz
- 03 87 78 05 00

55 Les rencontres de l'Atelier - Lorry-lès-Metz♿ **PARTIELLEMENT ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi de 14h à 19h et dimanche de 10h à 12h et de 14h à 18h
- 📍 69 Grand-rue, 57050 Lorry-lès-Metz
- 03 87 30 33 69
- meyerluthier@gmail.com

56 Maison de Robert Schuman♿ **NON ACCESSIBLE**

- 🕒 Samedi et dimanche de 10h à 18h
- 📍 8-12 rue Robert Schuman, 57170 Scy-Chazelles
- 03 87 35 01 40

PATRIMOINE NATUREL

57 Jardin Botanique et ses serres♿ **ACCESSIBLE**

- 📍 27 ter rue de Pont-à-Mousson
- 03 87 55 54 00

58 Centre Horticole / Serres municipales♿ **ACCESSIBLE**

- 🕒 Dimanche de 9h à 12h
- 📍 145 Route de Woippy
- 03 87 55 54 00

59 Jardins de l'ancien Hôtel de Gargan - Résidence d'Hannoncelles - LogiEst♿ **NON ACCESSIBLE**

- 🕒 Dimanche de 14h à 17h
- 📍 9 en Nexirue
- 03 87 65 32 19

À NOTER



ROYALE & IMPÉRIALE

Soutenez la candidature de Metz
au patrimoine mondial de l'Unesco

ROYALE LE



Gare

IMPÉ RIA LE

Cathédrale
Saint-Étienne



Opéra-
théâtre

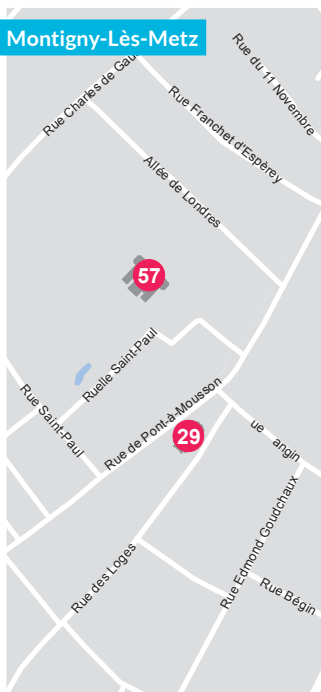
jesoutiensmetz.fr



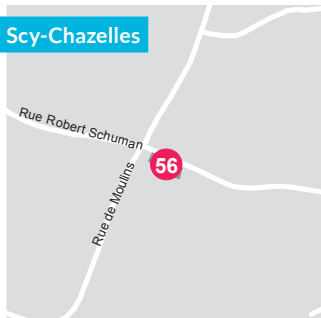
Devant-les-Ponts



Montigny-Lès-Metz



Scy-Chazelles



À DÉCOUVRIR

- 1 Fort de Metz-Queuleu
- 2 Hôtel de ville
- 3 Bureau de Monsieur le Maire
- 4 Maison de l'Archéologie et du Patrimoine, Pôle Archéologie préventive de Metz Métropole
- 5 Maison de l'Orchestre national de Lorraine
- 6 BAM (Boîte à Musique)
- 7 Foyer du Jeune Travailleur – Etap'habitat – Résidence Pilâtre de Rozier

PATRIMOINE CIVIL

- 8 Hôtel du Conseil Départemental de la Moselle
- 9 Palais de Justice
- 10 Gare de Metz

PATRIMOINE RELIGIEUX

- 11 Cathédrale Saint-Étienne
- 12 Evêché de Metz
- 13 Temple Neuf
- 14 Église luthérienne de Metz
- 15 Synagogue consistoriale
- 16 Église Orthodoxe Saint-Martin Saint-Silouane
- 17 Église Sainte Ségolène
- 18 CIMG / Association culturelle et cultuelle Milli Görüş
- 19 Chapelle Saint-Charles Borromée du Grand séminaire
- 20 Église Saint-Martin-aux-Champs
- 21 Église Notre-Dame
- 22 Église Saint-Clément
- 23 Église Saint-Maximin
- 24 Église Saint-Eucaire
- 25 Église Saint-Simon Saint-Jude
- 26 Église Sainte-Thérèse de l'enfant-Jésus
- 27 Église Saint-Martin (Magny)
- 28 Église Saint-Fiacre (Sablon)
- 29 Temple protestant de Montigny-Sablon

PATRIMOINE RELIGIEUX REQUALIFIÉ

- 30 Basilique Saint-Vincent
- 31 Église des Trinitaires
- 32 Les Trinitaires
- 33 Cloître des Récollets
- 34 Chapelle de la Miséricorde

PATRIMOINE MILITAIRE

- 35 Ancienne Abbaye Royale de Saint-Arnoul
- 36 Palais du gouverneur militaire

ART, CULTURE ET PATRIMOINE

- 37 Porte des Allemands
- 38 Archives municipales / Cloître des Récollets
- 39 Musée de La Cour d'Or – Metz Métropole
- 40 Centre Pompidou-Metz
- 41 Arsenal
- 42 Saint-Pierre-aux-Nonnains
- 43 Chapelle des Templiers
- 44 Hôtel Saint-Livier – Fonds Régional d'Art Contemporain de Lorraine
- 45 Opéra-Théâtre de Metz-Métropole
- 46 Médiathèque Verlaine (Pontiffroy)
- 47 Académie Nationale de Metz

PATRIMOINE PRIVÉ

- 48 Vestiges du second amphithéâtre de Metz
- Résidence Sainte-Marie - LogiEst
- 49 Maison de Paul Verlaine
- Association internationale de poésie française « Les Amis de Verlaine »
- 50 Association Carrefour

MÉTIERS D'ART

- 51 Village du patrimoine
- 52 Atelier de vitraux de Philippe Tisserand
- 53 La Bottega – Atelier de gravure

PRÈS DE METZ

- 54 Archives départementales de Moselle
- 55 Les rencontres de l'Atelier - Lorry-lès-Metz
- 56 Maison de Robert Schuman

PATRIMOINE NATUREL

- 57 Jardin Botanique et ses serres
- 58 Centre Horticole / Serres municipales
- 59 Jardins de l'ancien Hôtel de Gargan - Résidence d'Hannoncelles - LogiEst

